

SUPREME COURT OF CANADA -- JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS

OTTAWA, 2009-05-28. THE SUPREME COURT OF CANADA HAS TODAY RENDERED JUDGMENT IN THE FOLLOWING APPEAL AND APPLICATIONS FOR LEAVE TO APPEAL.

FROM: SUPREME COURT OF CANADA (613) 995-4330

COUR SUPRÊME DU CANADA -- JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D'AUTORISATION

OTTAWA, 2009-05-28. LA COUR SUPRÊME DU CANADA A RENDU JUGEMENT AUJOURD'HUI DANS L'APPEL ET LES DEMANDES D'AUTORISATION D'APPEL SUIVANTS.

SOURCE: COUR SUPRÈME DU CANADA (613) 995-4330

COMMENTS/COMMENTAIRES: comments@scc-csc.gc.ca

APPEAL / APPEL :

Reasons for judgment will be available shortly at: / Motifs de jugement disponibles sous peu à:

<http://scc.lexum.umontreal.ca/en/2009/2009scc22/2009scc22.html>

<http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/2009/2009csc22/2009csc22.html>

**32681 Her Majesty the Queen v. Duc Van (Ont.)
2009 SCC 22 / 2009 CSC 22**

Coram: McLachlin C.J. and Binnie, LeBel, Deschamps, Fish, Abella, Charron, Rothstein and Cromwell JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C43783, 2008 ONCA 383, dated May 14, 2008, heard on January 13, 2009, is allowed, the respondent's convictions are restored and the matter of the sentence is remitted to the Court of Appeal for full consideration. Binnie, Fish, Charron and Cromwell JJ. are dissenting.

L'appel interjeté contre larrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C43783, 2008 ONCA 383, en date du 14 mai 2008, entendu le 13 janvier 2009, est accueilli, les déclarations de culpabilité de l'intimé sont rétablies et la question de la peine est renvoyée pour examen à la Cour d'appel. Les juges Binnie, Fish, Charron et Cromwell sont dissidents.

APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D'AUTORISATION :

Note for subscribers:

The summaries of the cases are available at <http://www.scc-csc.gc.ca>:

Click on Cases and on SCC Case Information, type in the Case Number and press Search. Click on the Case Number on the Search Result screen, and when the docket screen appears, click on "Summary" which will appear in the left column.

Alternatively, click on

http://scc.lexum.umontreal.ca/en/news_release/2009/09-05-25.2a/09-05-25.2a.html

Note pour les abonnés :

Les sommaires des causes sont affichés à l'adresse <http://www.scc-csc.gc.ca> :

Cliquez sur « Dossiers », puis sur « Renseignements sur les dossiers ». Tapez le n° de dossier et appuyez sur « Recherche ». Cliquez sur le n° du dossier dans les Résultats de la recherche pour accéder au Registre. Cliquez enfin sur le lien menant au « Sommaire » qui figure dans la colonne de gauche.

Autre façon de procéder : Cliquez sur

http://scc.lexum.umontreal.ca/fr/news_release/2009/09-05-25.2a/09-05-25.2a.html

GRANTED / ACCORDÉES

Michael Joseph Charles Karas v. Minister of Justice for Canada (B.C.) (Criminal) (By Leave) (32500)

Coram: McLachlin / Abella / Rothstein

Toronto Star Newspapers Ltd. et al. v. Her Majesty the Queen in Right of Canada et al. - and - S.G. (being a Young Person within the meaning of the Youth Criminal Justice Act), N.S. (being a Young Person within the meaning of the Youth Criminal Justice Act), S.M. (being a Young Person within the meaning of the Youth Criminal Justice Act), Z.M. (being a Young Person within the meaning of the Youth Criminal Justice Act) and N.Y. (being a Young Person within the meaning of the Youth Criminal Justice Act) (Ont.) (Criminal) (By Leave) (33085)

(The motion to expedite the leave application is dismissed. The application for leave to appeal and the application for leave to cross-appeal are granted. The appeal is to be heard with *Canadian Broadcasting Corporation, et al. v. Her Majesty the Queen, et al.* (32865) on November 16, 2009. /

La requête visant à accélérer la procédure de demande d'autorisation d'appel est rejetée. La demande d'autorisation d'appel et la demande d'appel incident sont accordées. Cet appel sera entendu avec *Société Radio-Canada, et al. c. Sa Majesté la Reine, et al.* (32865) le 16 novembre 2009.)

Coram: McLachlin / Abella / Rothstein

GRANTED WITHOUT COSTS / ACCORDÉE SANS DÉPENS

Hazel Ruth Withler et al. v. Attorney General of Canada (B.C.) (Civil) (By Leave) (33039)

Coram: LeBel / Deschamps / Cromwell

DISMISSED / REJETÉES

Said El-Ashram v. Her Majesty the Queen (Ont.) (Criminal) (By Leave) (33063)

Coram: Binnie / Fish / Charron

Peter Nesbeth v. Her Majesty the Queen (Ont.) (Criminal) (By Leave) (32971)

(The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed. /

La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée.)

Coram: Binnie / Fish / Charron

Robert Weidenfeld et al. v. Her Majesty the Queen in Right of Ontario as represented by the Minister of Education et al. (Ont.) (Civil) (By Leave) (33073)

(The motion to have the application for leave to appeal heard by the full Court and the application for leave to appeal are dismissed. /

La requête sollicitant que la demande d'autorisation soit entendue par la Cour au complet et la demande d'autorisation d'appel sont rejetées.)

Coram: Binnie / Fish / Charron

Georgina Jefic v. Zeljko Jefic (Man.) (Civil) (By Leave) (33078)

(The application for an extension of time is granted and the motion to have the file made inaccessible to the public is dismissed. The application for leave to appeal is dismissed./

La demande de prorogation de délai est accordée et la requête en vue de rendre le dossier inaccessible au public est rejetée. La demande d'autorisation d'appel est rejetée.)

Coram: Binnie / Fish / Charron

Truong Minh Nguyen v. Her Majesty the Queen (Alta.) (Criminal) (By Leave) (33049)

Coram: LeBel / Deschamps / Cromwell

DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS

Geoffrey Paul Chutter v. Heather Jane Chutter (B.C.) (Civil) (By Leave) (33002)

Coram: McLachlin / Abella / Rothstein

Mark Thomas Donaghy v. Scotia Capital Inc./Scotia Capitaux Inc. and Bank of Nova Scotia (Ont.) (Civil) (By Leave) (33068)

(The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed with costs. /

La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens.)

Coram: Binnie / Fish / Charron

Lorraine Haddad et al. c. Michaël Haddad, ès qualités de liquidateur à la succession de Marie-Amélie (Emmeline) Haddad (Qc) (Civile) (Autorisation) (32928)

(La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée avec dépens. / The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed with costs.)
Coram: Binnie / Fish / Charron

DISMISSED WITHOUT COSTS / REJETÉES SANS DÉPENS

Justin Contant c. Sa Majesté la Reine (Qc) (Criminelle) (Autorisation) (33038)

Coram: LeBel / Deschamps / Cromwell

Nicolas Joseph c. Sa Majesté la Reine (Qc) (Criminelle) (Autorisation) (33084)

(La demande de prorogation de délai est accordée et la demande d'autorisation d'appel est rejetée sans dépens. / The application for an extension of time is granted and the application for leave to appeal is dismissed without costs.)
Coram: LeBel / Deschamps / Cromwell

MOTION FOR EXTENSION OF TIME AND APPLICATION FOR LEAVE TO APPEAL / DEMANDE DE PROROGATION DU DÉLAI ET DEMANDE D'AUTORISATION D'APPEL

Tyrone Otte v. Government of Manitoba, Sheriff's Department (Man.) (Civil) (By Leave) (33080)

(The application for extension of time to apply for leave to appeal is dismissed with costs./
La demande de prorogation de délai pour solliciter l'autorisation d'appeler est rejetée avec dépens.)
Coram: LeBel / Deschamps / Cromwell
